



# **The Mizoram Gazette**

## **Published by Authority**

REGN. NO. NE—313 (MZ)

Vol. XXXI Aizawl, Friday, 30. 8. 2002, Bhadra 8, S.E. 1924, Issue No. 35

### **GOVERNMENT OF MIZORAM**

#### **PART I**

**Appointment, Postings, Transfers, Powers, and Other  
Personal Notices and Others.**

**(ORDERS BY THE GOVERNOR)**

#### **NOTIFICATIONS**

No. A. 22012/1/99-LAD, the 26th, August, 2002. In the interest of Public Service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer of Pu Andrew Lalhraia, Assistant Town & Country Planner in the Office of Senior Town & Country Planner, Aizawl and post him in the Office of Associate Town & Country Planner, Lunglei with effect from the date of taking over charge.

R. Sangliankhuma,  
Joint Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Local Administration Department.

No. A. 19011/167/90-P&AR (CSW), the 27th August, 2002. Consequent upon the release of Pu K.B. Singh, IFS (AGMU : 95 from Mizoram vide order of even No. dt. 26.8.2002, his link Officer shall look after the charge of Working Plan Officer, Aizawl in addition to his own duties until further orders without extra financial benefits.

No. A. 19012/74/2001-P&AR(CSW), the 27th August, 2002. On his attaining the retiring age of 58 years, the Governor of Mizoram is pleased to release

Dr. R. Tlangkunga, Director, Hospital & Medical Education from Government Service on superannuation pension with effect from 31. 8. 2002 (AN).

The available Seniormost Officer next to Dr. R. Tlangkunga shall look after the charge of Director, Hospital and Medical Education temporarily in addition to her/his own duties in her/his own grade pay and without any extra financial benefit until further orders.

No. A. 19011/177/99-P&AR(CSW), the 26th August, 2002 In pursuance of Govt. of India, Ministry of Home Affairs, New Delhi Order No. 14012/9/2000-UTS. I dt. 20. 8. 2002, the Governor of Mizoram is pleased to relieve Shri B. K. Gupta, IPS (AGMU : 75), I.G.P. from Govt. of Mizoram with effect from 3. 9. 2002 so as to enable him to report for duty to Government of NCT of Delhi.

No. A. 19011/167/98-P&AR(CSW), the 26th August, 2002. In pursuance of Govt. of India. Ministry of Environment & Forest letter No. A. 12026/6/2001-IFS-I dt. 9. 8. 2002, the Governor of Mizoram is pleased to relieve Pu K. B. Singh, IFS (AG : UT : 95) from his duties as working Plan Officer, Aizawl with immediate effect so as to enable him to take up his new assignment on central deputation as Deputy Conservator of Forests, Regional Office, Ministry of Environment & Forests, Lucknow.

No. A. 19011/170/98-P&AR(CSW), the 26th August, 2002. In pursuance of Govt. of India. Ministry of Environment & Forest letter No. A. 12026/6/2001-IFS. I dt. 9. 8. 2002, the Governor of Mizoram is pleased to relieve Pu G. N. Roy, IFS (AGMUT : 85) from his duties as Conservator of Forest (Southern Circle) Lunglei, Govt. of Mizoram with immediate effect so as to enable him to take up his new assignment on central deputation as Regional Director, Forest Survey of India, Kolkata.

Further, Pu G. N. Roy, IFS will hand over the charge of Conservator of Forest (Southern Circle) Lunglei to the seniormost D.C.F. until further orders.

Lalmalsawma,  
Secretary to the Govt. of Mizoram,  
D. P. & A. R.

No.A.19011/213/2002-P&AR(GSW), the 26th August, 2002. On his service having been placed at the disposal of Govt. of Mizoram vide Govt. of India, Ministry of Home Affairs Order No. 14020/2/2002-UTS. I, dt.12.8.02, the Governor of Mizoram is pleased to appoint Pu N.Balachandran, IAS (AGMU : 90) as Secretary to the Govt. of Mizoram in his own grade pay with immediate effect and until further orders.

On his appointment as Secretary to Govt. of Mizoram, Pu N.Balachandran, IAS shall look after the Department of Soil & Water Conservation and he shall draw his pay and allowances against the sanctioned post of Secretary, S.A.D. under the Head of Account :- "2052 - 090(01)-0801-SAD".

N.Zokungu,  
Additional Secretary to the Govt. of Mizoram,  
D.P. & A.R.

No.A.12031/4/95-PAR(R), the 26th August, 2002. On the recommendation of M.P.S.C., the Governor of Mizoram is pleased to promote the following Assistants to the post of Superintendent (Category-IV of MMS) on officiating basis in the scale of pay of Rs.8000-275-13,500/- p.m. plus all other allowances as admissible under Rule from time to time and posted as shown against their names with effect from the date of joining and until further order.

Sl. No.	Name and place of posting	New place on promotion	Remarks.
1.	Pu W.Thantluanga E.E. P & E, Kolosib	Dte. of Agriculture.	vice Pu F.Hrangmuana retired.
2.	Pi Chawngremtluangi Dte. of Horticulture	Finance (PRU)	vice Pi Lalpawmawii transferred.

No.A.12031/4/95-PAR(R), the 26th August, 2002. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order that the charge of Superintendent, Fisheries Department (Sectt.) will be assigned to Pi Vanlallawmi, Superintendent, Sericulture Department (Sectt) in addition to her normal duty.

Lalmalsawma,  
Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.38012/1/99-AGR, the 29th August, 2002. On attaining the age of Superannuation, the Governor of Mizoram is pleased to order release of Pu P.Vanlala, AEO, Sairang from service w.e.f. 31.8.2002.

Pu P. Vanlala will hand over the charge to D.A.O Aizawl West.

Vanengmawia,  
Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Agriculture Department.

- No.A.12031/3/98-IPR, the 28th August, 2002. In the interest of public service and on the recommendation of Mizoram Public Service Commission vide their letter No.139/A/96-MPSC dt.22.8.2002, the Governor of Mizoram is pleased to promote Pu Neil Z.Silver, Journalist, Directorate of Information & Public Relations to the post of Assistant Information & Public Relation Officer in the scale of pay of Rs. 6500-200-10500/-p.m. plus all other allowances as admissible under the rules from time to time with effect from the date of joining. He is posted as Assistant Information & Public Relation Officer, Directorate of Information & Public Relations.

He will draw his pay against the sanctioned post created vide No.IPR/E-28/78/106 dt.28.8.80 read with No.A.11013/1/83-IP (Pt) dt. 29.7. 87 and No.A.12018/1/81-IPR dt.12.10.89.

S.K.Jain,  
Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Information & Public Relations Department.

No.A.22013/1/2000-HFW/Pt, the 27th August, 2002. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following doctors to the places as shown against each w.e.f. the date of joining.

Sl. No.	Name	Present place of posting.	Transferred to
1.	Dr.K. Beichhua, M.O.	Tuipang	Civil Hospital, Saiha.
2.	Dr. Lalnunziri, M.O.	Chakhang	Tuipang ( She will also look after Chakhang PHC).
3.	Dr. Lalremruati Hmar,M.O.	Zawlnuam	Serchhip Hospital.
4.	Dr. Lalparliani, M.O.	N. Vanlaiphai	Tlabung
5.	Dr. Lalmuanawma Jongte, M.O.	Tlabung	N. Vanlaiphai
6.	Dr. H. Lianthangpuia, D/S	Champhai	P.P. Unit Kulikawn.
7.	Dr. Lalrinsanga Khiantge, M.O.	on completion of his P.G. Studies.	Kolasib.
8.	Dr. Walter Lalnuntluanga	P.P. Unit, Kulikawn.	Darlawn PHC
9.	Dr. Cecilia Lalramhluni	Civil Hospital Aizawl.	Civil Hospital. Saiha.
10.	Dr. Lalrinawmi SMC(MO)	Chhualung	Kolasib.
11.	Dr. Zoremsiama D/S	Tlabung	Champhai.

12. Dr. F. Lalthakimi P.P. Unit, Cobalt Therapy/  
Kulikawn Chemotherapy Unit  
at Aizawl Civil  
Hospital.

13. Dr. B. Lalnunthari Sesih Sialhawk PHC  
SMC (RCH)

Rochila Saiawi,  
Commr./Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Health & Family Welfare Department.

No.A.32011/1/97-EXC, the 29th August, 2002. On the recommendation of the MPSC and in the interest of Public Service, the Governor of Mizoram is pleased to promote Pu R.Vanlalhlana, Inspector of Excise to the post of Superintendent of Excise in the scale of pay of Rs. 8000-275-13500/-p.m. plus all other allowances admissible under the Rules as amended from time to time w.e.f. the date of joining. The Governor of Mizoram is further pleased to post Pu R. Vanlalhlana in the Commissionerate of Excise Officer, Aizawl.

The appointment is made against the post of Superintendent of Excise Created vide order No. EXC.21/79-81-134 dt. 14/5/1987.

R.K. Thanga,

Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Excise Department.

No. A. 19019/36/2001-PF, the 27th August, 2002. The Governor of Mizoram is pleased to released Pu Thanchunga, Executive Engineer (P) Eastern Circle from Service on his attaining the age of superannuation pension i.e. 58(fifty eight) years with effect from 31. 8. 2002 (AN).

V. Lalhmingthangi,

Under Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Public Works Department.

No. A. 32013/9/2001-P&AR(CSW), the 28th August, 2002. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to regularise the officiating promotion of Pu P. Lianhrima, MCS, Director, Transport Department to the Selection Grade of MCS in the scale of pay of Rs. 14300-400-18300/-p.m. plus other allowances as admissible from time to time with effect from 1.6.2002.

Lawmthanga,

Under Secretary to the Govt. of Mizoram.

# **Government of Mizoram**

## **PART IX**

**Advertisements, Notices (Tender Notices), Advertisements for the post and vacancies etc. Registration and Liquidation and Merger Notification of Co-operative Societies by the State Government.**

### **NOTIFICATIONS**

No. C.28012/MIZ-1419/86-COMTAX/6, the 26th August, 2002. Whereas it has been brought to my notice that the business known as C.S.D. (1) Canteen (11) Kumaon) Proprietor Officer Commanding located at Kolasib registered under C.S.T. Act, 1956 bearing regn. No. MIZ-1419 has ceased to exist to be liable to pay tax under the Act :

AND WHEREAS the dealer has been given an opportunity of being heard in the matter as required under Rule 9(1) of the Central Sales Tax ( Regn. & Turnover) Rules, 1957;

NOW, therefore, in exercise of the powers conferred by sec. 7(b) of the Central Sales Tax Act, 1956 the certificate of registration granted to said dealer is hereby cancelled with effect from the date of issue of this Notification.

No. C. 28012/MIZ-1823/88 COMTAX/10, the 26th August, 2002. Whereas it has been brought to my notice that the business known as Kolasib Steel Fabrication Engineering Works Proprietor L.T.Zauva located at Kolasib Diakkawn registered under C.S.T. Act, 1956 bearing regn. No. MIZ 1823 has ceased to exist to be liable to pay tax under the Act;

AND WHEREAS the dealer has been given an opportunity of being heard in the matter as required under Rule (9) 1 of the Central Sales Tax (Regn. & Turnover) Rules, 1957;

NOW, therefore, in exercise of the powers conferred by sec. 7(b) of the Central Sales Tax Act, 1956 the certificate of registration granted to said dealer is hereby cancelled with effect from the date of issue of this Notification.

No. C.28012/MIZ-956/83-COMTAX/7, the 26th August, 2002. Whereas it has been brought to my notice that the business known as Canteen 64 Battalion Proprietor Commandant located at Bualpui registered under C.S.T. Act, 1956 bearing regn. No. MIZ-956 has ceased to exist to be liable to pay tax under the Act :

AND WHEREAS the dealer has been given an opportunity of being heard in the matter as required under Rule 91, of the Central Sales Tax (Regn. & Turnover) Rules, 1957;

NOW, therefore, in exercise of the powers conferred by sec. 7(b) of the Central Sales Tax Act, 1956 the certificate of registration granted to said dealer is hereby cancelled with effect from the date of issue of this Notification.

No.C. 28012/MIZ-1344/84-COMTAX/7, the 28th August, 2002. Whereas it has been brought to my notice that the business known as Unit Canteen 70 Battalion CRPF. Proprietor Commandant located at Bualpui registered under C.S.T. Act, 1956 bearing regn. No. MIZ-1344 has ceased to exist to be liable to pay tax under the Act :

AND WHEREAS the dealer has been given an opportunity of being heard in the matter as required under Rule 9(1) of the Central Sales Tax (Regn. & Turnover) Rules, 1957;

NOW, therefore, in exercise of the powers conferred by sec. 7(b) of the Central Sales Tax Act, 1956 the certificate of registration granted to said dealer is hereby cancelled with effect from the date of issue of this Notification.

Vanhela Pachuau,  
Commissioner of Taxes,  
Mizoram : Aizawl.